



國泰人壽
Catha Life Insurance



壽險業獲獎最多品牌

鍾心美福 特定傷病美元終身保險

(商品代號：ZGA)



國泰人壽鍾心美福特定傷病美元終身保險

給付項目：特定傷病保險金、祝壽保險金、身故保險金或喪葬費用保險金、完全失能保險金、所繳保險費加計利息的退還

(本保險健康險部分之費率計算已考慮脫退率，故健康險部分無解約金，亦無退還未到期保險費)

110.08.26國壽字第1100080936號函備查

保障內容



特定傷病保險金

給付保險金額與年繳應繳保險費總額的1.06倍之較大者。

- | | | |
|------------------|------------------|------------------|
| 1 腦中風後障礙 (重度) | 11 嚴重肌肉失養症 | 21 多發性硬化症 |
| 2 癱瘓 (重度) | 12 急性腦炎併神經障礙後遺症 | 22 嚴重全身性紅斑性狼瘡腎病變 |
| 3 癌症 (重度) | 13 嚴重運動神經元疾病 | 23 慢性肝病合併肝衰竭 |
| 4 急性心肌梗塞 (重度) | 14 心臟瓣膜開心手術 | 24 嚴重肝硬化症 |
| 5 冠狀動脈繞道手術 | 15 主動脈外科置換手術 | 25 腦血管動脈瘤開顱手術 |
| 6 末期腎病變 | 16 嚴重第三度燒燙傷 | 26 嚴重克隆氏病或潰瘍性結腸炎 |
| 7 重大器官移植或造血幹細胞移植 | 17 嚴重再生不良性貧血 | 27 良性腦腫瘤併神經障礙後遺症 |
| 8 嚴重阿茲海默氏症 | 18 脊髓灰質炎併神經障礙後遺症 | 28 嚴重類風濕性關節炎 |
| 9 嚴重巴金森氏症 | 19 嚴重原發性肺動脈高血壓 | 29 深度昏迷 |
| 10 嚴重頭部創傷 | 20 病毒性猛暴性肝炎合併肝衰竭 | |



身故保險金或喪葬費用保險金、完全失能保險金

給付年繳應繳保險費總額的1.06倍。

註：被保險人於實際年齡未滿15足歲身故時，退還所繳保險費加計利息給要保人；被保險人於實際年齡滿15足歲且保險年齡未滿16歲身故時，本公司按「所繳保險費」加計利息給付「身故保險金」。



祝壽保險金

給付年繳應繳保險費總額的1.06倍。

※被保險人同時或先後符合各項保險金之給付條件時，國泰人壽僅給付其中一項保險金且契約即行終止。





注意事項

- 消費者投保前應審慎瞭解本商品之承保範圍、除外責任、不保事項及商品風險，相關內容均詳列於保單條款及相關銷售文件，如有疑義請洽詢銷售人員以詳細說明。
- 本保險為不分紅保險單，不參加紅利分配，並無紅利給付項目。
- 要保人可透過國泰人壽客服專線(市話免費撥打：0800-036-599、付費撥打：02-2162-6201)或網站(www.cathayholdings.com/life)、總公司(臺北市仁愛路四段296號)、分公司及通訊處所提供之電腦查閱資訊公開說明文件。
- 消費者於購買前，應詳閱各種銷售文件內容，本商品之預定附加費用率最高32.1%，最低13.1%；如要詳細了解其他相關資訊，請洽國泰人壽業務員、服務據點(客服專線：市話免費撥打0800-036-599、付費撥打02-2162-6201)或網站(www.cathayholdings.com/life)，以保障您的權益。
- 本保險為保險商品，依保險法及其他相關規定，受「保險安定基金」之保障。本保險為非存款商品，不受「存款保險」之保障。
- 人壽保險之死亡給付及年金保險之確定年金給付於被保險人死亡後給付於指定受益人者，依保險法第一百二十二條規定不得作為被保險人之遺產，惟如涉有規避遺產稅等稅捐情事者，稽徵機關仍得依據有關稅法規定或納稅者權利保護法第七條所定實質課稅原則辦理。相關實質課稅原則案例，可至國泰人壽官方網站首頁查詢。
- 本保險「特定傷病」之定義：係指被保險人於本契約生效日起持續有效第三十一日(但「癌症(重度)」則為本契約生效日起持續有效「第九十一日」)或自復效日開始，經醫院醫師診斷確定罹患「特定傷病」者，詳請參閱保單條款。
- 國泰人壽收取保險費以本保險商品貨幣(美元)為限，並以國泰人壽指定銀行之外匯存款帳戶存撥之。如要保人選擇由國泰人壽指定銀行之外匯存款帳戶，並以自動轉帳方式繳交本保險各期保險費時，所有匯款相關費用均由國泰人壽負擔。本保險相關款項之收付，除另有約定外，若產生匯款相關費用時，由匯款人負擔匯款相關費用，但收款人須負擔收款銀行收取(或扣除)之匯款手續費。
- 匯率風險說明：
 - (1) 匯兌風險：本保險相關款項之收付均以商品貨幣(美元)為之，保戶須自行承擔就商品貨幣(美元)與他種貨幣進行兌換時，所生之匯率變動風險。
 - (2) 政治風險：商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之政治因素(大選、戰爭等)而受影響。
 - (3) 經濟變動風險：商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之經濟因素(經濟政策法規的調整、通貨膨脹、市場利率調整等)之影響。
- 因外幣收付之非投資型人身保險持有期間長，匯率風險較高。因此，投保本保險前，請要保人審慎衡量未來之外幣需求。
- 國泰人壽收取或返還保險費與給付各項保險金、解約金、保險單借款及返還保單價值準備金等款項，均以本契約商品貨幣(美元)為之，並以國泰人壽指定銀行之外匯存款帳戶存撥之。
- 本契約與以新臺幣收付之人身保險契約間，不得辦理契約轉換。
- 如被保險人於本契約有效期間且保險年齡未滿16歲身故或致成條款附表一列完全失能程度之一者，國泰人壽將改以下列方式處理：
 - (1) 被保險人於實際年齡未滿15足歲身故者：國泰人壽退還「所繳保險費」加計利息予要保人。
 - (2) 被保險人於實際年齡滿15足歲身故者：國泰人壽按「所繳保險費」加計利息給付身故保險金。
 - (3) 被保險人於保險年齡未滿16歲致成條款附表一列完全失能程度之一者：國泰人壽按「所繳保險費」加計利息給付完全失能保險金。
 - (4) 「所繳保險費」：係以保險費率表所載金額為基礎，迄被保險人身故日或完全失能診斷確定日止，所繳之保險費。
 - (5) 「加計利息」：係以「所繳保險費」為基礎，按年利率2.50%，以年複利方式，計算自保險費應繳日起至被保險人身故日或完全失能診斷確定日止之利息。
(如欲了解詳細計算方式，可查詢國泰人壽網站 www.cathayholdings.com/life 退費範例說明)
- 意外傷害事故：係指非由疾病引起之外來突發事故。
- 本簡介僅供參考，詳細內容以保單條款為準。



投保規定

銷售年期：10、15、20年期。

保障期間：至99歲(被保險人保險年齡到達99歲之保險單週年日)。

承保年齡：0~繳費期滿不超過70歲。

繳費方法：年繳、半年繳、季繳、月繳(月繳第一次須繳2個月保費)，並以美元為限。

保額限制：最低10千美元，最高170千美元。(保額以每千美元為單位)

保費折減：自動轉帳(折減1%)、集體彙繳件(5~19人可享折減1.5%；20人以上可享折減2.0%、已含轉帳折減)。



揭露事項

※ 依據台財保字第0920012416號令及金管保一字第09602083930號函，本商品各保單年度末之解約金、生存金及紅利金額總和與加計利息之應繳保險費累積值之差異情形依下列公式揭露。

$$\frac{CV_m + \sum Div_t (1+i)^{m-t} + \sum End_t (1+i)^{m-t}}{\sum GP_t (1+i)^{m-t+1}}$$

- i 前一日曆年度之十二個月臺灣銀行、第一銀行與合作金庫三家行庫每月初(每月第一個營業日)廣告之二年期定期儲蓄存款最高利率之平均值(0.88%)。
- CV_m 第m保單年度之年末解約金。
- Div_t 第t保單年度之可能紅利金額(本保險為不分紅保險，故無此項數值)。
- GP_t 第t保單年度之年繳保險費。
- End_t 第t保單年度之生存保險金。

提供三個主要年齡第m年保單年度末之保費效益分析：m = 5/10/15/20，以繳費20年期為例

國泰人壽鍾心美福 特定傷病美元終身保險 (ZGA)	男性，20年期			女性，20年期		
	5歲	35歲	50歲	5歲	35歲	50歲
保單年度(m)						
5	4%	7%	11%	3%	6%	10%
10	5%	9%	14%	4%	8%	13%
15	6%	11%	17%	5%	10%	16%
20	6%	11%	19%	5%	11%	18%

註：上表數值若比例小於100%，表示解約時保戶所領解約金、紅利及生存金之合計金額小於保戶總繳保險費，故投保後提早解約或不繼續繳費，將可能產生不利消費者之情形。

國泰人壽鍾心美福特定傷病美元終身保險年繳費率表

單位：美元 / 每萬美元保額

投保年齡	男性			女性			投保年齡	男性			女性		
	10年期	15年期	20年期	10年期	15年期	20年期		10年期	15年期	20年期	10年期	15年期	20年期
0	291	199	154	270	183	143	31	540	372	295	495	338	265
1	296	201	156	274	185	145	32	552	381	304	503	345	272
2	299	205	158	279	190	147	33	560	391	314	511	352	279
3	305	208	162	284	193	150	34	579	401	324	521	360	283
4	311	213	165	290	196	154	35	594	413	333	532	368	295
5	317	217	168	295	201	156	36	611	427	347	545	379	299
6	324	222	171	302	205	159	37	628	436	359	554	389	311
7	332	227	173	306	211	162	38	646	457	371	568	400	324
8	340	233	178	313	214	166	39	664	474	384	590	411	331
9	348	237	181	320	219	169	40	682	491	396	606	423	345
10	356	242	185	328	224	173	41	699	501	408	622	435	356
11	364	247	189	336	229	177	42	715	514	421	639	448	367
12	372	252	194	344	234	180	43	732	534	436	650	461	379
13	381	257	199	352	238	184	44	749	548	452	672	476	390
14	388	263	203	360	245	188	45	768	572	472	688	492	402
15	396	268	207	368	249	192	46	782	587	495	704	503	414
16	405	274	211	376	251	196	47	810	602	522	721	523	425
17	414	279	215	384	261	200	48	820	620	551	738	536	437
18	423	285	219	391	265	205	49	854	642	581	756	556	448
19	432	291	223	399	272	208	50	874	671	612	774	581	461
20	441	297	227	407	279	213	51	893	707	--	786	593	--
21	449	303	230	415	283	217	52	912	749	--	801	603	--
22	457	308	236	423	285	222	53	935	796	--	824	611	--
23	465	314	241	431	292	225	54	964	846	--	850	617	--
24	473	320	246	439	297	229	55	1001	897	--	866	623	--
25	481	326	252	447	302	233	56	1049	--	--	879	--	--
26	490	333	258	455	307	238	57	1106	--	--	891	--	--
27	499	340	265	463	313	242	58	1169	--	--	900	--	--
28	508	348	272	471	319	248	59	1238	--	--	909	--	--
29	518	356	279	479	325	253	60	1308	--	--	917	--	--
30	529	364	287	487	331	259							